



# Centro de Ajuda Mútua **Jornal Juntos!**

2015.9.19

No.3

Nos feriados chegaram 1500 volúntários na cidade!!  
Vamos erguer a cabeça para reconstruir nossa cidade junto com eles!



## ***Ligue para pedir ajuda de volúntários!***

Centro de  
Voluntários de  
Desastre de Joso  
Telefone: 0297-22-  
7490 (9:00-17:00)

## **Lugar para deixar crianças durante a limpeza nos dias 20 a 23**

A Federação de Jardim de Infância da Província de Ibaraki cuida das crianças durante o período diurno.

Os ônibus buscam as crianças às 8hs em dois pontos: na frende da loja Masuda Fines Fuchigashira e no Jardim de infância de Ishigue

- Inscrição ou dúvidas  
Ligue para 090-4007-0177

## **Informações para empréstimo de ferramentas e materiais de limpeza**

**Ajudamos no transporte de lixos pesados com caminhões!**

**Mais Lavadoras de alta pressão, Carretinhas, Carroças, Carrinhos de mão, Pás e Escova para piso etc.**

Emprestamos para qualquer pessoa, ligue ou nos visite!



## **Contato**

**Centro de Ajuda Mútua JUNTOS**  
(Administração: Ibaraki NPO Center Commons)

Joso-shi, Mitsukaido,  
Morishitacho 4346-3  
Joso Line, Estação Kita  
Mitsukaido  
Estrada 357, perto de Coco's

**Tel: 090-6568-9930 (Representante) ☎**

# Anúncios

オススメ!  
Recomendamos!

Associação Internacional de Ibaraki ; Informações relativas à desastres (<http://www.ia-ibaraki.or.jp/kokusai/index.html>)

## Distribuição de remédios e cal para esterilização

Pontos de distribuição: Centro de Saúde (Mitsukaido), Centro Cultural de Toyota (Ishigue), Prefeitura de Joso, Centro de Providência (Ishigue)



✂Circulação de ônibus para ofurô nos seguintes pontos:

**Linha1 (para Hot Land Kinu)** Centro Cultural de Toyoda→Centro Regional de Intercâmbio→Escola Primária Okada,→Escola Fundamental Ishigue Nishi→Ginágio Geral Ishigue (partem às 14hs e 18hs)

**Linha2 (para ofurô provisório do Centro da Educação de Vida)** Prefeitura, Centro Kino Fureai, Templo Dairakuji, Escola Primária Mitsukaido (Fureai-kan), Colégio Mitsukaido (partem às 15hs, 17hs e 19hs)

**Linha3 (para Asunaro no Sato)** Escola Primária Sugawara→Toyooka Kominkan→Ginágio Geral Mitsukaido→Sugawara Kominkan (partem às 15hs e 19hs)

# Tópicos

A equipe de voluntários do Sri Lanka chegou! 30 voluntários estão ajudando na cidade!



ボランティア  
募集中

Estamos recrutando voluntários!!  
No projeto "JUNTOS", queremos pessoas que falam português e japonês, voluntários de motoristas que possam nos ajudar na gestão e atividades.

☎ 090-6568-9930